

Abb. 2007-3/472
 Allegro Polen ... http://www.allegro.pl/26013_antyki_i_sztuka.html ... Suche nach Glas: Antyki i Sztuka ... Antyki ... Szkło

SG

September 2007

Auf der Internet-Suche nach Pressglas in Polen ... mit Allegro und/oder eBay

Auch in Polen gibt es inzwischen **eBay** - aber die Anzahl der dort angebotenen Gläser - Anfang September **28 + 115!** - ist zu vernachlässigen gegenüber der Suchmaschine „**Allegro**“: **1620** Stück! „Allegro“ sucht bei allen Internet-Anbietern nach Gläsern oder sonstigem. Man kann in „Allegro“ so ähnlich bieten wie bei eBay - auch der Aufbau der Seiten ist sehr ähnlich. Ganz blicke ich noch nicht durch, aber es wird nicht schwer sein, wenn man sich wie bei eBay.FR die entscheidenden Hinweise gemerkt hat.

Anfang September hat die Suche nach Gläsern der Glaswerke **Hortensja** und **Niemen** einiges gebracht. Von **Zawiercie** wurde nichts interessantes gefunden, von **Ząbkowice** (mit „ą“!) ein **Katalog um 1920** - später als PK 2007-2, Anhg. 04, MB Zabkowice, ca. 1910!

Das größte Angebot an interessanten Gläsern hat ein Anbieter „**Galbarpol**“. Eine eigene Website von Galbarpol habe ich nicht gefunden. Offenbar werden aber alle angebotenen Gläser von „Allegro“ gefunden.

Galbarpol findet man z.B. über:

http://www.allegro.pl/my_page.php?uid=7054504 oder:
<http://www.allegro.pl> ... Antyki i Sztuka > Antyki > Szkło ... Galbarpol

Innerhalb von Allegro / ... Szkło kann man entweder nach Kategorien suchen oder nach Glaswerken:
http://www.allegro.pl/26056_antyki_szklo.html ...
 Suchen [Szukaj]: „hortensja“ (oder „niemen“ ... ohne Anführungszeichen!) und Kategorie „Szkło“ [Glas]

Die Beschreibungen in polnischer Sprache habe ich nicht übersetzt, weil es dafür die meistens guten Bilder gibt. Wie bei eBay sind solche Beschreibungen wenig wert. Dafür kann frau/mann sich schon mal die wichtigsten Ausdrücke einprägen:

Strona główna = Startseite; Wszystkie kategorie = alle Kategorien; Licytuj = Bieten; Aktualna cena = aktueller Höchstpreis; Do końca = Auktionsende; Sprzedający = Verkäufer; Szukaj = Suchen; Ofert kupna = Kaufgebote

Abb. 2007-3/473

Półmisek śledziówka Art-Deco Huta szkła "Hortensja"
 Owalny półmisek tzw. śledziówka z okresu międzywojennego z polskiej huty szkła "Hortensja" w stylu Art-Deco
 Wykonany z masywnego szkła prasowanego bezbarwnego z efektowną tłoczoną dekoracją reliefów, dno o fakturze chropowatej, rant ozdobny
 Ujęty w [katalogu z roku 1936, numerem katalogowym 136](#) wysokość 3,5 cm [Höhe], szerokość 16 cm [Breite], długość 27 cm [Länge]



Abb. 2007-3-04/046 (Ausschnitt)

MB Hortensja 1937, Tafel 85, [Śledziówki \[Heringsplatten\]](#), Nr. 136, MB Sammlung Ross / Thistlewood

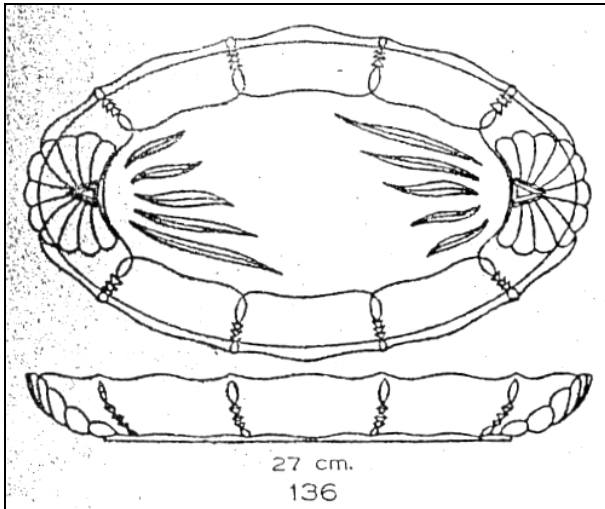


Abb. 2007-3/474 rechts

Komplet talerz i małe Art-Deco Huta szkła "Hortensja"
 Ujęty numerem katalogowym w [katalogu z roku 1936](#) średnica dużego 25 cm [Durchmesser großer Teller], wysokość dużego 3 cm,
SG: s. MB Hortensja 1937, Tafel 59, Salaterki i talerze, Nr. 101

Abb. 2007-3/475

Dekoracyjne talerze Art-Deco Huta szkła "Hortensja", Ujęty w [katalogu z roku 1926/35 pod numerem katalogowym 139](#) wysokość dużego 2,5 cm [H große Schale ...], długość 25 cm, szerokość 15 cm

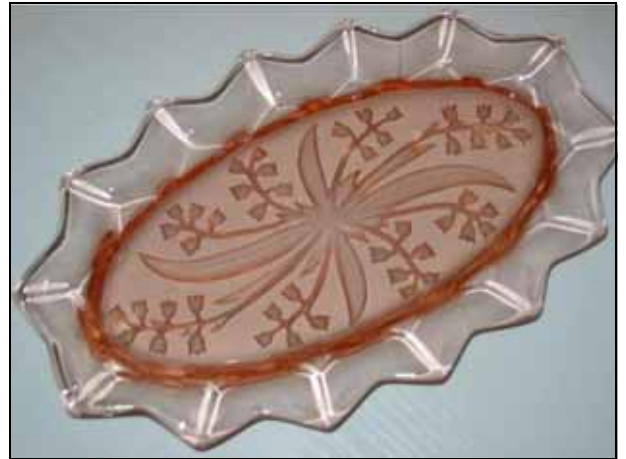


Abb. 2007-3-04/035 (Ausschnitt)

MB Hortensja 1937, Tafel 74, Garnitury do konfitur, Tacki z rączką, [bez rączki ... duże](#) [große Schale ohne Henkel], Nr. 139

Sammlung Ross / Thistlewood

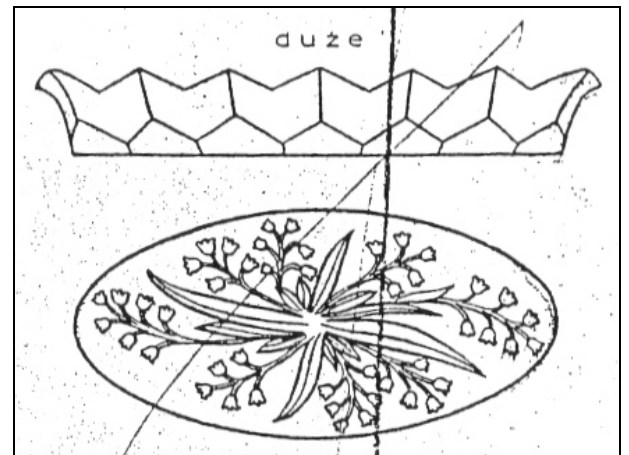


Abb. 2007-3/476

Duża maselniczka Art-Deco Huta szkła "Hortensja"
 Ujęta w [katalogu z roku 1926/35 numerem katalogowym 173](#)
 wysokość całkowita 12 cm [**H insgesamt**], średnica całkowita
 17,5 cm [**Durchmesser insgesamt**], średnica wkładu na masło
 12 cm [**D Einsatz für Butter ...**]
 SG: nicht in MB Hortensja 1937 gefunden



Abb. 2007-3/477

Cukierniczka na nodze Art-Deco
 ... z polskiej huty szkła z okresu międzywojennego w stylu Art-
 deco [aus der Zeit zwischen den Weltkriegen, um 1930]
 Wykonana ze szkła prasowanego w kolorze **niebiesko kobal-**
towym z bogato tłoczoną dekoracją reliefów
 wysokość 13,5 cm, średnica 12 cm, średnica stopki 7,5 cm
 SG: Hersteller unbekannt, Polen, um 1930
 vielleicht Zabkowice, nach 1945!



Abb. 2007-3/478

Patera na nodze do owocu z polskiej huty szkła z okresu
 międzywojennego w stylu Art-Deco.
 Wykonana ze szkła bezbarwnego w odcieniu zielonym z bogato
 tłoczona dekoracją reliefów, rant dekoracyjny
 wysokość 13,5 cm, średnica patery 26 cm [**D Obstschale**],
 średnica stopki 12 cm [**D Fuß**]
 SG: s. [MB Hortensja 1937, Tafel 80, Nr. 127](#) ...



Abb. 2007-3-04/041 (Ausschnitt)

MB Hortensja 1937, Tafel 80, [Klosze do owoców \[Obstschalen\]](#), Nr. 127
 Sammlung Ross / Thistlewood

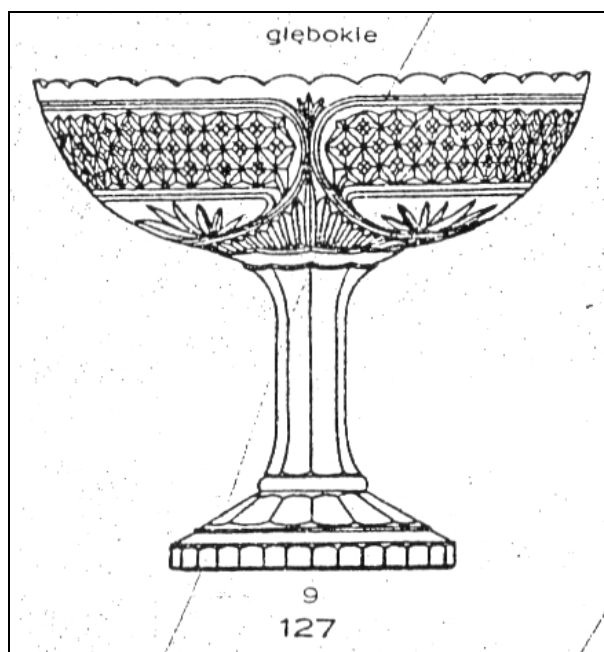


Abb. 2007-3/479

Wazon **uranowy** Art-Deco Huta szkła "**Hortensja**"-rzadkość
Ujęty numerem katalogowym w **katalogu z lat 1936**
wysokość 21 cm, średnica wlewu 10 cm [**D Rand**], średnica
stopki 8,5 cm [**D Fuß**]



Abb. 2007-3-04/066 (Ausschnitt)

MB Hortensja 1937, Tafel 105, **Wazony, Nr. 355**
Sammlung Ross / Thistlewood

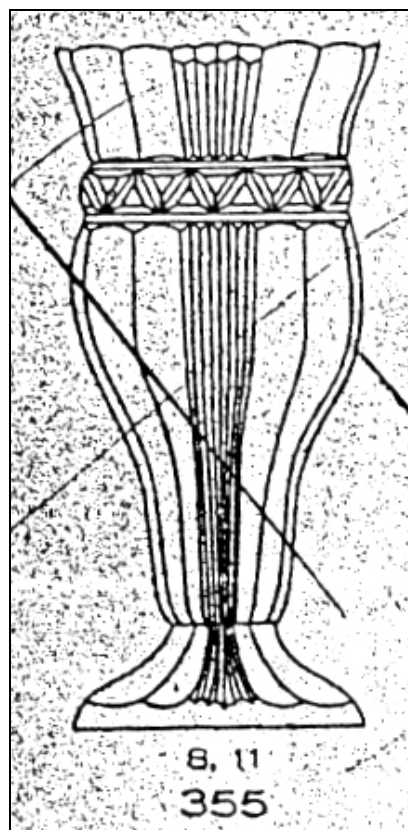


Abb. 2007-3/480

Talerz, patera Art-Deco

W pięknej formie i kształcie duży talerz, patera z uchwytami z
polskiej huty szkła z okresu międzywojennego w stylu Art-Deco
Wykonany ze szkła prasowanego w kolorze zielonym [**grün**] z
tłoczoną dekoracją reliefów o motywie liści, szkło częściowo
trawione (matowe), dno szlifowane z motywem gałązki z liśćmi
wysokość 3,5 cm, średnica bez uchwytów 26 cm [**D mit Griff-**
fen], średnica podstawy 12 cm [**D Fußring**]
SG: Hersteller unbekannt, Polen, um 1930



Abb. 2007-3/481

Karafka niebieska [blau] na czarnej [schwarz] stopce Art-Deco,
Huta szkła "Hortensja"

Huta szkła uruchomiona została w latach 1889, aukcje huty wykupuje w 1907 r. "M. Tuwim i Ska" dając nazwę zakładowi "Hortensja" (od imienia córki - nach dem Namen der Tochter) ... W latach 1926-29 wyroby huty otrzymują najwyższe nagrody (Grand Prix), złote i srebrne medale na targach i wystawach szkła w Rzymie [goldene & silbene Medaille in Rom] ...

Ujęta numerem katalogowym z roku 1936

wysokość całkowita 24 cm, średnica brzuśca 10 cm [D Bauch],
średnica stopki 8,5 cm



Abb. 2007-3/482

Piękna maselniczka, Art-Deco

Wyjątkowo piękne stare szkło, maselniczka z okresu międzywojennego z polskiej huty szkła w stylu Art-Deco, Wykonana ze szkła prasowanego bezbarwnego w odcieniu zielonym z bogato tłoczoną dekoracją reliefów o motywie gwiazdek wśród, których widnieją kwiatowe medaliony

wysokość całkowita 12,5 cm, średnica wkładu na masło 11 cm,
średnica talerzyka 16 cm [D Teller]

SG: Hersteller unbekannt, Polen, um 1930 oder früher



Abb. 2007-3/483

Mały talerz, paterka Art-Deco, Huta szkła "Niemen", Lata 30-te
Wykonany ze szkła prasowanego w kolorze łososiowym z
tłoczoną dekoracją reliefów w formie szerokiego pasa z
szachownicą przechodzącego przez środek patery, który
również tworzy uchwyty i nóżki w podstawie. Po bokach deko-
racja fresek. Szkło częściowo trawione (Matowe)
średnica z uchwytami 17 cm [D mit Griffen], średnica bez uch-
wytów 15,5 cm [D ohne Griffe], wysokość 2,5 cm
SG: s.a. MB Hortensja 1937, Tafel 72, Talerz Nr. 460
vgl.a. MB Walther 1934, Tafel 28, Service Orient
MB Walther 1935, Tafel 140, Service Orient



Abb. 2007-3-04/033 (Ausschnitt)

MB Hortensja 1937, Tafel 72, Salaterki i Talerze, Nr. 60
Sammlung Ross / Thistlewood

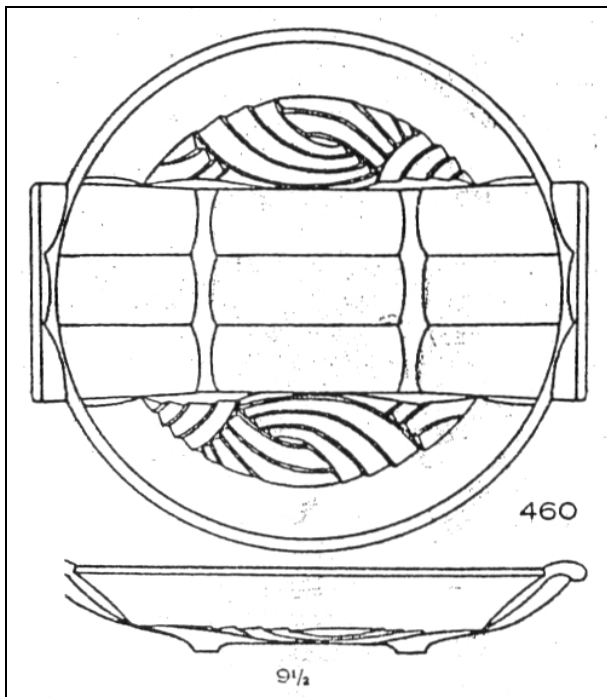


Abb. 2007-3/484

Duży talerz, patera Art-Deco, Huta szkła "Niemen", Lata 30-te
Wykonany ze szkła prasowanego dosyć grubego w kolorze
łososiowym z tłoczoną dekoracją reliefów w formie szerokiego
pasa z szachownicą przechodzącego przez środek patery, który
również tworzy uchwyty i nóżki w podstawie. Po bokach deko-
racja fresek. Szkło częściowo trawione (Matowe).
średnica z uchwytami 29 cm, średnica bez uchwytów 27 cm,
wysokość 3,5 cm



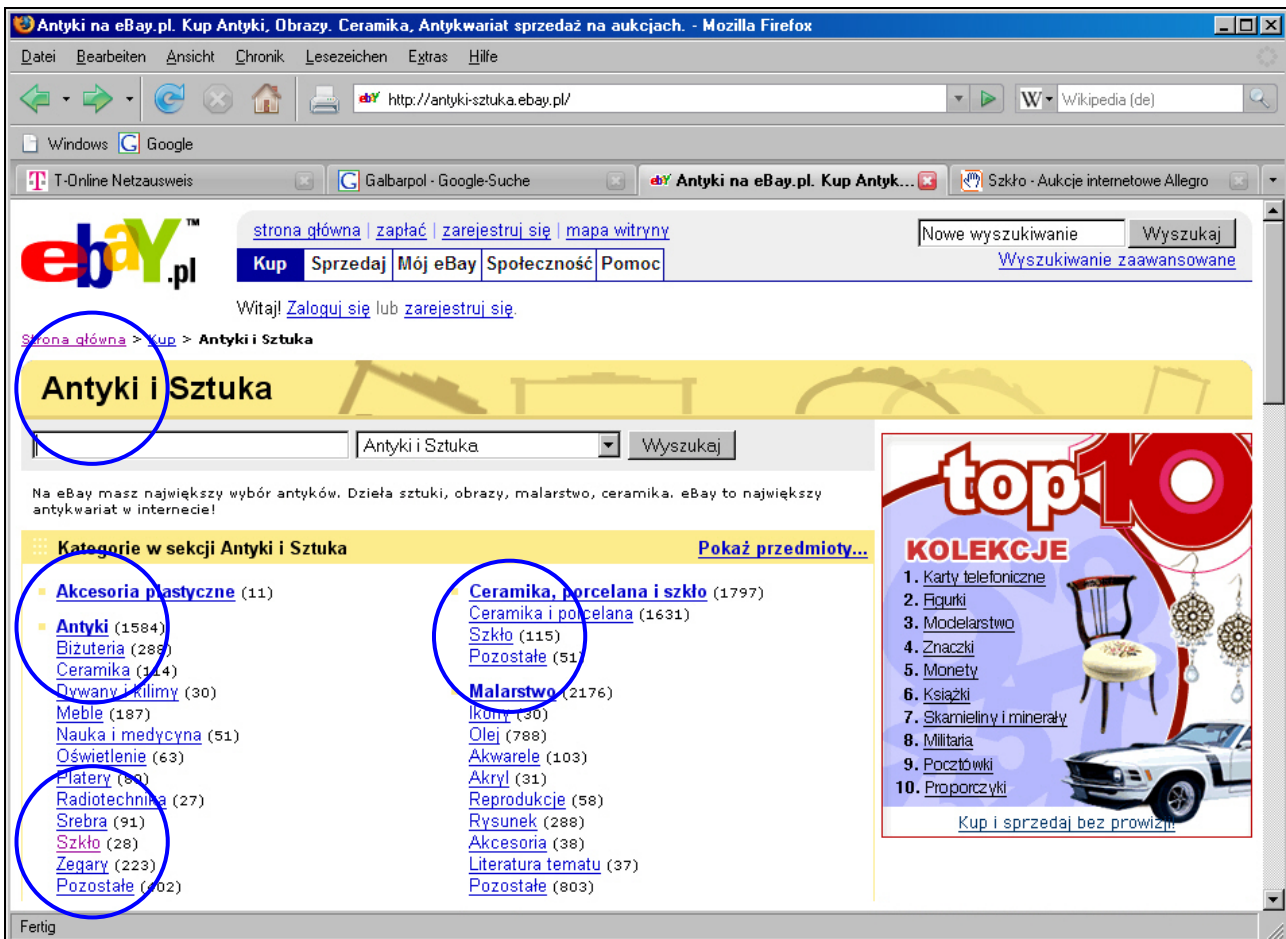
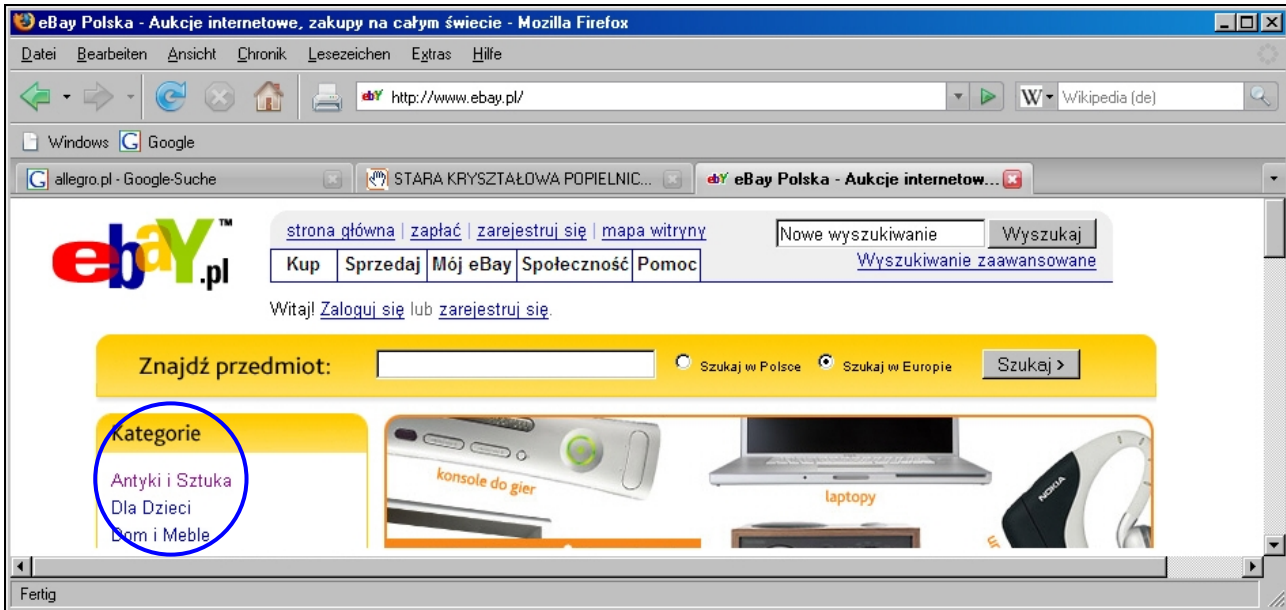
Abb. 2007-3/485

Duży przedwojenny wazon, Niemen
[große Vase aus der Zeit vor dem 2. Weltkrieg]
wysokość ok. 23,5 cm



Abb. 2007-3/486 (Ausschnitte)

eBay Polska / Polen: <http://www.ebay.pl/> ... <http://antyki-sztuka.ebay.pl/> ... Suche nach Glas: Antyki i Sztuka ... Antyki ... Szkło



Siehe unter anderem auch:

- PK 2007-3 Anhang 04, SG, Ross, Thistlewood, Musterbuch Pressglas Huta szkła Hortensja, Piotrków Trybunalski, Polen, 1937
- PK 2007-2 Kwaśnik-Gliwińska, SG, Glaswerke **Juliusz Stolle in Niemen**, **Hortensja** in Piotrków-Trybunalski, **Zawiercie** bei Katowice - Stil Art Déco
- PK 2007-2 SG, Glaswerke **Zabkowice**, J. Schreiber & Neffen, und **Zawiercie**, S. Reich & Co.: bis 1918/1920 in „Russisch Polen“, danach Polen